



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

**Expiry of the Application of
Section 12.1 of the Softwood
Lumber Products Export Charge
Act, 2006 Regulations**

**Règlement visant la cessation
d'effet de l'article 12.1 de la Loi
de 2006 sur les droits
d'exportation de produits de
bois d'œuvre**

SOR/2011-130

DORS/2011-130

Current to September 11, 2021

À jour au 11 septembre 2021

Last amended on July 1, 2011

Dernière modification le 1 juillet 2011

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to September 11, 2021. The last amendments came into force on July 1, 2011. Any amendments that were not in force as of September 11, 2021 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 11 septembre 2021. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 1 juillet 2011. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 11 septembre 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

**Expiry of the Application of Section 12.1 of the
Softwood Lumber Products Export Charge Act, 2006
Regulations**

TABLE ANALYTIQUE

**Règlement visant la cessation d'effet de l'article 12.1
de la Loi de 2006 sur les droits d'exportation de
produits de bois d'œuvre**

Registration
SOR/2011-130 June 23, 2011

SOFTWOOD LUMBER PRODUCTS EXPORT
CHARGE ACT, 2006

**Expiry of the Application of Section 12.1 of the
Softwood Lumber Products Export Charge Act, 2006
Regulations**

P.C. 2011-732 June 23, 2011

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of National Revenue, pursuant to section 102 of the *Softwood Lumber Products Export Charge Act, 2006*^a hereby makes the annexed *Expiry of the Application of Section 12.1 of the Softwood Lumber Products Export Charge Act, 2006 Regulations*.

Enregistrement
DORS/2011-130 Le 23 juin 2011

LOI DE 2006 SUR LES DROITS D'EXPORTATION DE
PRODUITS DE BOIS D'ŒUVRE

**Règlement visant la cessation d'effet de l'article 12.1
de la Loi de 2006 sur les droits d'exportation de
produits de bois d'œuvre**

C.P. 2011-732 Le 23 juin 2011

Sur recommandation de la ministre du Revenu national et en vertu de l'article 102 de la *Loi de 2006 sur les droits d'exportation de produits de bois d'œuvre*^a, Son Excellence le Gouverneur général en conseil prend le *Règlement visant la cessation d'effet de l'article 12.1 de la Loi de 2006 sur les droits d'exportation de produits de bois d'œuvre*, ci-après.

^a S.C. 2006, c. 13

^a L.C. 2006, ch. 13

Expiry of the Application of Section 12.1 of the Softwood Lumber Products Export Charge Act, 2006 Regulations

1 Section 12.1 of the *Softwood Lumber Products Export Charge Act, 2006* ceases to be in force on July 1, 2011.

2 These Regulations come into force on July 1, 2011.

Règlement visant la cessation d'effet de l'article 12.1 de la Loi de 2006 sur les droits d'exportation de produits de bois d'œuvre

1 L'article 12.1 de la *Loi de 2006 sur les droits d'exportation de produits de bois d'œuvre* cesse d'avoir effet le 1^{er} juillet 2011.

2 Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} juillet 2011.